

تونس في 5 أكتوبر 1959

منشور عدد 8

من كاتب الدولة للتربية القومية

الى السادة مديري المدارس الابتدائية
ومسديراتها .الموضوع : أوقات التعليم بالمدارس .

لقد بلغ علمي أن صعوبات كبرى ظهرت عند تطبيق البرنامج الجديدة وتلافيا لهذه الصعوبات بقدر ما في الامكان من تلافية قررت أن ادخل ابتداء من اكتوبر المقبل تحويرا على التوقيت المعمول به الان خصوصا في المدن الكبرى حيث يخلب فيها بمد مساكن التلاميذ .

ويتناول هذا التحوير خاصة حصة ما بعد الزوال التي تصير أوقاتها التالية :

د س 13،30 - د س 17،30 عوض س 13 - س 17

ويكفي للمديرين والمسديرات الذين يرغبون في استعمال هذا التوقيت أن يطلبوا ذلك من متفقد المدارس الابتدائية لدايرتهم وأن ينصوا في طلبهم وجوبا على ما يبرره من اسباب .

ولا بد من أن يعلموا حالا السادة متفندي التعليم الابتدائي بكل ما يرخص لهم في تغييره في هذا المعنى والسلام %

عن كاتب الدولة للتربية القومية
وباذن منه
رئيس مصلحة التعليم الابتدائي

محمد بكير

TUNIS, le 5 Octobre 1959

LE SECRETAIRE D'ETAT A L'EDUCATION NATIONALE

Circulaire n° 8 EP/AG

à

Mesdames les Directrices et Messieurs
les Directeurs d'école

OBJET : Horaire des écoles primaires.-

Il m'a été signalé que de sérieuses difficultés étaient apparues dans l'application des nouveaux horaires.

Afin d'y remédier dans toute la mesure du possible, j'ai décidé d'apporter à partir d'Octobre prochain un assouplissement à l'horaire actuel, en particulier dans les grandes villes où l'éloignement du domicile est courant.

Cet assouplissement porte exclusivement sur l'horaire de l'après-midi qui deviendrait le suivant :

13 h. 30 - 17 h. 30 au lieu de 13 h. - 17 h.

Il suffirait aux Directrices et Directeurs qui désireraient adopter cet horaire d'en formuler la demande à l'Inspecteur des Ecoles Primaires dont ils relèvent.

Cette demande devra mentionner les raisons l'ayant justifiée.

Toute modification approuvée dans le sens ci-dessus doit être immédiatement portée à la connaissance de MM. les Inspecteurs de l'Enseignement Primaire par les Directrices ou les Directeurs d'école intéressés./.

p. le Secrétaire d'Etat à l'Education
Nationale et p.o.

Le Chef de Service de l'Enseignement Primaire

M. BAKIR